

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung

**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

**Band:** 8 (1932-1933)

**Heft:** 16

**Rubrik:** Arbeitskalender = Calendrier du travail

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

den ganzen Tag eine intensive Beschäftigung bot und das wirklich darauf eingestellt war, den Unteroffizier außerdienstlich weiterzubilden.

Die Uebung fand in Verbindung mit einer Skipatrouille statt. Sie nahm ihren Anfang in Rapperswil, um in Einsiedeln zu endigen. Schon in Pfäffikon löste die Leitung den Trupp in Gruppen auf und es hatten die einzelnen Patrouillen, ihre Aufgaben lösend, die Höhen des Etzels zu erreichen. Der Abteilung mit Ski drohte verschiedene Male der Atem auszugehen; die zu passierende Route überstieg hinsichtlich Begehbarkeit die schlimmsten Befürchtungen!

Auf der Ebene hinter der St.-Meinradskapelle wurde, nachdem ihr eine theoretische Einführung durch den Uebungsleiter, Herr Hptm. Stolz, Stäfa, vorausgegangen war, zum erstenmal die Kampfgruppendisziplin durchgeführt, wobei auch « ältere Semester » mitwirkten, die beim Niederflitzen in Deckung der jüngeren Generation in nichts nachstand!

Während die Fußpatrouillen gegen Wilerzell vorrückten und meldeten, daß das Dorf besetzt sei (Feind durch Fanions markiert), stieß die Skipatrouille gegen Einsiedeln vor, wo sie beim Kloster auf den Gegner stieß und damit am weitem Vorgehen verhindert wurde.

Ein Distanzschätzen bildete den Abschluß der flott verlaufenen Marschwettübung, die an die Teilnehmer große Anforderungen gestellt hatte. Die Uebungsleitung wurde durch Herrn Lt. Walther in Männedorf unterstützt und so konnte die zur Verfügung stehende Zeit voll ausgenützt werden. J. H.

**Arbeitskalender — Calendrier du travail**

St. Gallen. 22. April, Samstag, 19 Uhr, Mühlenbrücke Felsenstraße: Distanzschätzen. — 25. April, Dienstag, 20 Uhr, Stadtbären: Besprechung der Uebungen im optischen Signal-

dienst. — 26. April, Donnerstag, 20 Uhr: Kaserne, Trainingslauf. — 2. Mai, Dienstag: Ableseübung für Signalisten. — 3. Mai, Mittwoch, 20 Uhr, Kaserne: Trainingslauf.

**Untertoggenburg.** Das Jahresprogramm pro 1933 ist letzter Tage in sehr gefälliger, gedruckter Form den Mitgliedern zugestellt worden. Aus demselben sind vorläufig folgende Daten in Erinnerung zu bringen: **Pistole:** Schießübungen am 22. April, von 16 bis 18 Uhr, und am 30. April, von 10 bis 12 Uhr, im Schießstand Lauffen bei Oberuzwil. — **Gewehr:** Der U.O.V. Untertoggenburg bildet keine eigene Schießsektion, nimmt nur am eidgenössischen Wettkampf in Genf und an einem solchen für die Sektionen des st.-gallisch-appenzellischen Kantonalverbandes teil. — **Granatenwerfen:** Wurfstage am 29. April und 13. Mai, von 16 Uhr an, bei Kamerad C. Michel z. « Neuhaus », Uzwil. — **Hindernislauf:** Training auf einem kantonalen zentralen Uebungsfeld. Näheres folgt. — **Gasmasken-Demonstration:** Samstag, 29. April, 19.30 Uhr, im Hotel « Uzwil ». Leiter: Herr Oberst Betsch, Bern. — **Freiwilliger Hock:** Jeden ersten Samstag des Monats, abends, im Vereinslokal zum « Ochsen » in Oberuzwil. — **Allgemeines:** In den Disziplinen Pistole, Gewehr und Handgranatenwerfen wird ein kantonaler Wettkampf mit Auszeichnungen durchgeführt. Voraussichtlich findet derselbe vor den Genfer Tagen statt. J. K.

**Zürichsee linkes Ufer.** Samstag den 22. April, 19 Uhr 30, Quartalversammlung Rest. « Bahnhof », Au. — Sonntag den 23. April, 08 Uhr 00, Schießübung im Stand Käpfnach, Horgen. — Sonntag den 30. April, Marschwettübung Richtung Klausen, Wydenbach, Sihlbrugg, Neuheim, Menzingen, Baar. Besammlung der Teilnehmer 06 Uhr 00, beim Bahnhof Horgen (Oberdorf).

Angreifen kann jeder, aber der Mutige erwartet's.

**Gewerbebank**  
**Zürich**  
 Rämistraße 23  
 Gegründet 1868

---

Zinsvergütung auf  
**Einlagehefte**  
 3 1/2 % netto

**Obligationen**  
 4 %

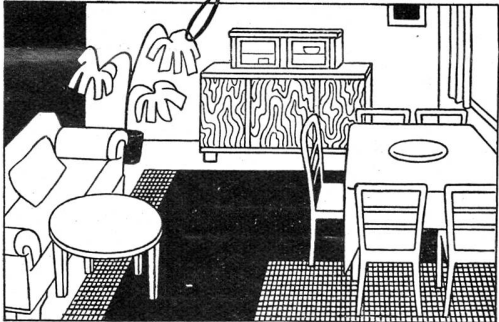
Der  
**Taschenkalender**  
 für schweiz. Wehrmänner

**Jahrgang**  
**1933**  
 Fr. 3.—

orientiert über alle Fragen unserer  
 Armee übersichtlich und zuverlässig  
 In allen Buchhandlungen erhältlich

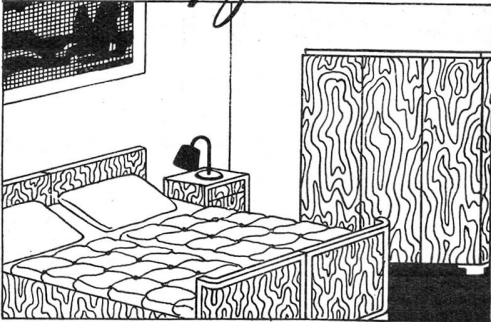
**Verlag Huber & Co.**  
**Frauenfeld**

*Wohnzimmer*




Buffet Nussbaum  
 Ausziehtisch  
 4 Sessel 1 Divan  
**Fr. 760**

*Schlafzimmer*



Nussbaum Maser  
 2 Betten 2 Nachttische  
 1 Kommode mit Spiegel  
 1 Schrank  
**Fr. 1000**

*Simmen Möbel*



**Traugott Simmen & Cie. A.G.** Brugg Lausanne Zürich